

# PROTOKOL

fra mødet

**Mandag**

2. juli 2012



## TEGNFORKLARING

*	Høringsprocedure
***	Godkendelsesprocedure
***I	Almindelig lovgivningsprocedure (førstebehandling)
***II	Almindelig lovgivningsprocedure (andenbehandling)
***III	Almindelig lovgivningsprocedure (tredjebehandling)

(Proceduren afhænger af det retsgrundlag, der er valgt i udkastet til retsakt)

## FORKORTELSER AF UDVALGENES NAVNE

AFET	Udenrigsudvalget
DEVE	Udviklingsudvalget
INTA	Udvalget om International Handel
BUDG	Budgetudvalget
CONT	Budgetkontroludvalget
ECON	Økonomi- og Valutaudvalget
EMPL	Udvalget om Beskæftigelse og Sociale Anliggender
ENVI	Udvalget om Miljø, Folkesundhed og Fødevarerikkerhed
ITRE	Udvalget om Industri, Forskning og Energi
IMCO	Udvalget om det Indre Marked og Forbrugerbeskyttelse
TRAN	Transport- og Turismeudvalget
REGI	Regionaludviklingsudvalget
AGRI	Udvalget om Landbrug og Udvikling af Landdistrikter
PECH	Fiskeriudvalget
CULT	Kultur- og Uddannelsesudvalget
JURI	Retsudvalget
LIBE	Udvalget om Borgernes Rettigheder og Retlige og Indre Anliggender
AFCO	Udvalget om Konstitutionelle Anliggender
FEMM	Udvalget om Kvinders Rettigheder og Ligestilling
PETI	Udvalget for Andragender
DROI	Underudvalget om Menneskerettigheder
SEDE	Underudvalget om Sikkerhed og Forsvar

## FORKORTELSER FOR DE POLITISKE GRUPPER

PPE	Det Europæiske Folkepartis Gruppe (Kristelige Demokrater)
S&D	Gruppen for Det Progressive Forbund af Socialdemokrater i Europa-Parlamentet
ALDE	Gruppen Alliancen af Liberale og Demokrater for Europa
Verts/ALE	Gruppen De Grønne/Den Europæiske Fri Alliance
ECR	De Europæiske Konservative og Reformister
GUE/NGL	Den Europæiske Venstrefløjs Fællesgruppe/Nordisk Grønne Venstre
EFD	Gruppen for Europæisk Frihed og Demokrati
NI	Løsgængere

# Indhold

1. Genoptagelse af sessionen.....	3
2. Godkendelse af protokollen fra foregående møde.....	3
3. Erklæring fra formanden.....	3
4. Anmodning om ophævelse af parlamentarisk immunitet.....	3
5. Anmodning om beskyttelse af parlamentarisk immunitet.....	3
6. Berigtigelse (forretningsordenens artikel 216).....	3
7. Fortolkning af forretningsordenen.....	4
8. Udvalgenes og delegationernes sammensætning.....	4
9. Undertegnelse af retsakter vedtaget i overensstemmelse med den almindelige lovgivningsprocedure.....	5
10. Bortfaldne skriftlige erklæringer .....	5
11. Meddelelse om Kommissionens reaktion på Parlamentets udtalelser og beslutninger.....	5
12. Forespørgsler til mundtlig besvarelse og skriftlige erklæringer (modtagne dokumenter).....	5
13. Andragender.....	6
14. Bevillingsoverførsler.....	7
15. Modtagne dokumenter.....	7
16. Arbejdsplan.....	11
17. Fælles europæisk jernbaneområde (omarbejdning) ***II (forhandling).....	12
18. Kontrolapparatet inden for vejtransport ***I (forhandling).....	12
19. Toldmyndighedernes håndhævelse af intellektuelle ejendomsrettigheder ***I (forhandling).....	13
20. Gennemførelse af EU's vandlovgivning (forhandling).....	14
21. Parlamentets sammensætning.....	14
22. Indlæg af et minuts varighed om politisk vigtige sager .....	15
23. Den Europæiske Unions strategi for dyrebeskyttelse og dyrevelfærd (2012-2015) (kortfattet forelæggelse).....	15

24. eCall: en ny 112-tjeneste for borgerne (kortfattet forelæggelse).....	15
25. Tiltrækningen ved at investere i Europa (kortfattet forelæggelse).....	16
26. Handelsmæssige aspekter ved det østlige partnerskab (kortfattet forelæggelse).....	16
27. Udvikling af EU's makroregionale strategier: Nuværende praksis og fremtidsperspektiver, især i Middelhavsområdet (kortfattet forelæggelse).....	16
28. Dagsorden for næste møde.....	17
29. Hævelse af mødet.....	17
TILSTEDEVÆRELSESLISTE.....	19

# EUROPA-PARLAMENTET

SESSIONEN 2012 - 2013

Mødeperioden fra den 2. til 5. juli 2012

STRASBOURG

PROTOKOL

MANDAG DEN 2. JULI 2012

FORSÆDE: Martin SCHULZ  
*formand*

## 1. Genoptagelse af sessionen

Formanden åbnede mødet kl. 17.00.

## 2. Godkendelse af protokollen fra foregående møde

Protokollen fra det foregående møde godkendtes.

Sonia Alfano tog ordet og meddelte, at hun havde været fraværende under det foregående plenarmøde, da FN havde indbudt hende i hendes egenskab af formand for Europa-Parlamentets Særlige Udvalg om Organiseret Kriminalitet, Korruption og Hvidvaskning af Penge.

## 3. Erklæring fra formanden

Formanden afgav en erklæring om det paraguayske parlaments afsættelse for nylig af præsident Fernando Lugo og gav udtryk for Europa-Parlamentets bekymring over situationen. Han nævnte, at Europa-Parlamentet ville undersøge muligheden for at sende en delegation til landet.

## 4. Anmodning om ophævelse af parlamentarisk immunitet

De kompetente østrigske myndigheder havde anmodet Parlamentet om ophævelse af Martin Ehrenhausers parlamentariske immunitet i forbindelse med en verserende sag ved retten i Wien.

Denne anmodning var i overensstemmelse med forretningsordenens artikel 6, stk. 2, blevet henvist til det kompetente udvalg, JURI.

## 5. Anmodning om beskyttelse af parlamentarisk immunitet

Clemente Mastella havde fremsat en anmodning om beskyttelse af sin immunitet og sine privilegier i forbindelse med en verserende sag ved retten i Benevento.

Denne anmodning var i henhold til forretningsordenens artikel 6, stk. 3, blevet henvist til det kompetente udvalg, JURI.

## 6. Berigtigelse (forretningsordenens artikel 216)

Det kompetente udvalg havde fremsendt følgende berigtigelse til en tekst vedtaget af Europa-Parlamentet:

Berigtigelse (P7\_TA-PROV(2012)0106(COR01)) til Europa-Parlamentets holdning fastlagt ved førstebehandlingen den 29. marts 2012 med henblik på vedtagelse af Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. .../2012 om OTC-derivater, centrale modparter og transaktionsregistre (P7\_TA-PROV(2012)0106 – COM(2010)0484 – C7-0265/2010 – 2010/0250(COD)) ECON

I henhold til forretningsordenens artikel 216, stk. 4, anses denne berigtigelse for vedtaget, medmindre en politisk gruppe eller mindst 40 medlemmer senest 24 timer efter meddelelsen anmoder om, at den sættes under afstemning.

Berigtigelsen findes på websiden ”Séance en direct”.

## **7. Fortolkning af forretningsordenen**

I overensstemmelse med artikel 211, stk. 3, i forretningsordenen underrettede formanden Parlamentet om, at Udvalget om Konstitutionelle Anliggender, som spørgsmålet om fortolkning af artikel 156, stk. 1, andet afsnit, i forretningsordenen var henvist til, havde givet følgende fortolkning:

*"Ændringsforslagene kan underskrives elektronisk inden for rammerne af et pilotprojekt, som omfatter et begrænset antal parlamentsudvalg, på betingelse af, at de udvalg, der deltager i projektet, har givet deres samtykke og, at der er truffet passende foranstaltninger til at sikre underskrifternes autenticitet."*

Denne fortolkning betragtes som vedtaget, medmindre en politisk gruppe eller mindst 40 medlemmer gør indsigelse inden åbningen af mødet den efterfølgende dag, tirsdag den 3. juli, jf. forretningsordenens artikel 211, stk. 4. I modsat fald forelægges fortolkningen for Parlamentet til afstemning.

## **8. Udvalgenes og delegationernes sammensætning**

Formanden havde fra GUE/NGL-Gruppen og VERTS/ALE-Gruppen modtaget følgende anmodninger om udnævnelse:

ENVI: Martina Anderson

Delegationen til Det Blandede Parlamentariske Udvalg EU-Kroatien: Martina Anderson

AFET: Karim Zéribi

ECON: Jean-Paul Besset

REGI: Jean-Jacob Bicep i stedet for Jean-Paul Besset

Delegationen til Den Blandede Parlamentariske Forsamling AVS-EU: Jean-Jacob Bicep i stedet for José Bové

Delegationen til Den Parlamentariske Forsamling for Middelhavsunionen: Karim Zéribi

Delegationen for Forbindelserne med Maghreb-landene og Den Arabiske Maghreb-Union: Karim Zéribi.

Disse udnævnelser ville blive betragtet som godkendt, medmindre der blev gjort indsigelse inden

godkendelsen af denne protokol.

## **9. Undertegnelse af retsakter vedtaget i overensstemmelse med den almindelige lovgivningsprocedure**

Formanden meddelte, at han den følgende onsdag sammen med Rådets formand ville undertegne følgende retsakter, der var vedtaget i overensstemmelse med den almindelige lovgivningsprocedure (forretningsordenens artikel 74):

- Europa-Parlamentets og Rådets direktiv om kontrol med risikoen for større uheld med farlige stoffer og om ændring og efterfølgende ophævelse af Rådets direktiv 96/82/EF (00022/2012/LEX - C7-0168/2012 - 2010/0377(COD))
- Europa-Parlamentets og Rådets direktiv om affald af elektrisk og elektronisk udstyr (WEEE) (Omarbejdning) (00002/2012/LEX - C7-0167/2012 - 2008/0241(COD))
- Europa-Parlamentets og Rådets forordning om eksport og import af farlige kemikalier (omarbejdning) (00012/2012/LEX - C7-0166/2012 - 2011/0105(COD))
- Europa-Parlamentets og Rådets forordning om OTC-derivater, centrale modparter og transaktionsregistre (00008/2012/LEX - C7-0165/2012 - 2010/0250(COD))
- Europa-Parlamentets og Rådets forordning om udstedelse af euromønter (00023/2012/LEX - C7-0164/2012 - 2011/0131(COD))
- Europa-Parlamentets og Rådets forordning om kompetence, lovvalg, anerkendelse og fuldbyrdelse af retsafgørelser vedrørende arv, og om accept og fuldbyrdelse af officielt bekræftede dokumenter vedrørende arv og om indførelse af et europæisk arvebevis (00014/2012/LEX - C7-0163/2012 - 2009/0157(COD))
- Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse om ændringer af overenskomsten om oprettelse af Den Europæiske Bank for Genopbygning og Udvikling (EBRD) og om udvidelse af EBRD's geografiske operationsområde til det sydlige og østlige Middelhavsområde (00024/2012/LEX - C7-0162/2012 - 2011/0442(COD)).

## **10. Bortfaldne skriftlige erklæringer**

De skriftlige erklæringer nr. 0006/2012, 0008/2012, 0009/2012, 0012/2012, 0013/2012, 0014/2012 og 0015/2012 havde ikke opnået det fornødne antal underskrifter, og de bortfaldt derfor i henhold til forretningsordenens artikel 123, stk. 5.

## **11. Meddelelse om Kommissionens reaktion på Parlamentets udtalelser og beslutninger**

Kommissionens meddelelse om dens reaktion på Parlamentets udtalelser og beslutninger under mødeperioderne marts I og marts II 2012 forelå på websiden ”Séance en direct”.

## **12. Forespørgsler til mundtlig besvarelse og skriftlige erklæringer (modtagne dokumenter)**

Formanden havde modtaget

*1) følgende forespørgsler til mundtlig besvarelse (forretningsordenens artikel 115)*

- (O-000129/2012) af Vital Moreira for INTA og Elmar Brok for AFET til Kommissionen: Aftalen mellem EU og Israel - evaluering af overensstemmelse og godkendelse af industriprodukter (CAA), tillægsprotokol til Euro-Middelhavsaf-talen (B7-0119/2012)

- (O-000127/2012) af Gabriel Mato Adrover for PECH til Kommissionen: Befragtning af fartøjer er en trussel mod flagstatens ansvar i forbindelse med CITES-konventionen (B7-0120/2012).

## 2) følgende skriftlige erklæringer til optagelse i register (forretningsordenens artikel 123)

- Elena Băsescu, Chris Davies, Andrey Kovatchev, Isabella Lövin og Kristian Vigenin om beskyttelse af delfiner i Sortehavet (0023/2012)

- Sergio Paolo Francesco Silvestris om beskyttelse af den historiske, økonomiske, produktive og kulturelle kulturarv i form af kvægstier i Middelhavsområdet (0024/2012).

## 13. Andragender

Nedenstående andragender, der i overensstemmelse med forretningsordenens artikel 201, stk. 6, var optaget i registret på de nedenfor angivne datoer, var henvist til det kompetente udvalg:

Den 29. juni 2012

Raphael Murswieck (nr. 0723/2012); Herwig Dittrich (nr. 0724/2012); Monika Kleckner (nr. 0725/2012); Georg Hinzen (nr. 0726/2012); Sabrina Traumuller (nr. 0727/2012); Rudi Clemens (nr. 0728/2012); Klaus Heise (nr. 0729/2012); Stefan Hartmann (nr. 0730/2012); Jaroslaw Lubonski (nr. 0731/2012); Stefan Hartmann (nr. 0732/2012); Roland Maier (nr. 0733/2012); Petar Petrov (nr. 0734/2012); Ivan Peev (nr. 0735/2012); S. H. Samuel (nr. 0736/2012); Martin Arnould (WWF France -Antenne de Lyon) (nr. 0737/2012); Marie Paule Léculier (4 medunderskrivere) (nr. 0738/2012); Marco Lamperti (nr. 0739/2012); (navn fortroligt) (nr. 0740/2012); (navn fortroligt) (nr. 0741/2012); Michael Ashbrook (nr. 0742/2012); Stefano Gasparri (nr. 0743/2012); Andrei Tiberiu Eduard (nr. 0744/2012); Mauro Sbroggiò (nr. 0745/2012); Bruce McKenzie (nr. 0746/2012); Peter Evans (nr. 0747/2012); Walter Keim (nr. 0748/2012); (navn fortroligt) (nr. 0749/2012); Gennaro Papa (nr. 0750/2012); Kristina Gervyte Moses (nr. 0751/2012); Harald zur Hausen (Deutsches Krebsforschungszentrum) (21 medunderskrivere) (nr. 0752/2012); Michael Miller (nr. 0753/2012); Kunášek Alexander (nr. 0754/2012); (navn fortroligt) (nr. 0755/2012); (navn fortroligt) (nr. 0756/2012); Andrzej Stepniewski (nr. 0757/2012); (navn fortroligt) (nr. 0758/2012); Hicking Annegret Karimadian (nr. 0759/2012); Torsten Hanke (nr. 0760/2012); Edward Zytka (nr. 0761/2012); Florian Koczko (nr. 0762/2012); Jan Henrik Stolpmann (nr. 0763/2012); Sylwester Fiet (nr. 0764/2012); Elzbieta Pawliszyn (nr. 0765/2012); Martín Valenta (9 medunderskrivere) (nr. 0766/2012); Norbert Friedrichs (nr. 0767/2012); Ana Martina Varela Velo (nr. 0768/2012); (navn fortroligt) (nr. 0769/2012); Silvia Beltrán Pallarés (Plataforma Europea de los Consumidores y del Medio Ambiente) (nr. 0770/2012); Maurizio Lancellotti (nr. 0771/2012); Silvia Beltrán Pallarés (Plataforma Europea de los Consumidores y del Medio Ambiente) (nr. 0772/2012); Ramón Vicente Sánchez García (nr. 0773/2012); (navn fortroligt) (nr. 0774/2012); (navn fortroligt) (nr. 0775/2012); Lucila Rodríguez Cravanzola (nr. 0776/2012); (navn fortroligt) (nr. 0777/2012); Silvia Beltrán Pallarés (Plataforma Europea de los Consumidores y del Medio Ambiente) (2 medunderskrivere) (nr. 0778/2012); Andrei Daniel Dedu (nr. 0779/2012); (navn fortroligt) (nr. 0780/2012); Max Turiel Ibáñez (2 medunderskrivere) (nr. 0781/2012); José Luis Sanz Márquez de Prado (nr. 0782/2012); (navn fortroligt) (nr. 0783/2012); (navn fortroligt) (nr. 0784/2012); Eva Urbano Romero (nr. 0785/2012); Alfonso González Finat (nr. 0786/2012); Diego De Ramón Hernández (nr. 0787/2012); (navn fortroligt) (nr. 0788/2012); Yosheba Miren Sainz de la Higuera y Gartzia (nr. 0789/2012); (Asociatia de Proprietari) (nr. 0790/2012); Rita Herrmann (nr.



0791/2012); Michael Heizmann (MM Graphia Innovaprint GmbH & CO KG) (nr. 0792/2012); Egon Schmidt (Verein "Neue Thayatalbahn") (nr. 0793/2012); Laura Bergmann (nr. 0794/2012); Klaus Pöchhacker (nr. 0795/2012); Philipp Schmagold (nr. 0796/2012); Petra Becker (nr. 0797/2012); Ilias Zarkadas (nr. 0798/2012); Ulrich Lobejäger (nr. 0799/2012); Ralf Friedrich (nr. 0800/2012); Andreas Mägdefrau (nr. 0801/2012); Peter Möller (nr. 0802/2012); Siegfried Keisler (nr. 0803/2012); Gisela Nyquist (nr. 0804/2012); Christina Andersson (nr. 0805/2012); Margarita Radoynovska (nr. 0806/2012); Michael Gross Hardt (nr. 0807/2012); (navn fortroligt) (nr. 0808/2012); (navn fortroligt) (nr. 0809/2012); Jochen Beese (Krannich Solar S L) (nr. 0810/2012); Eva Renner (nr. 0811/2012); Lorenzo Croce (Ass. Italiana Difesa Animali ed Ambiente - AIDAA) (nr. 0812/2012); Sohail Khan (nr. 0813/2012); (navn fortroligt) (nr. 0814/2012); Cédric Flandre (nr. 0815/2012); Robert Radford (nr. 0816/2012); Dilan Aktas (nr. 0817/2012); Osservatorio Nazionale sull'Amianto Onlus (Osservatorio Nazionale Sull'Amianto Onlus) (nr. 0818/2012); Bruno Mongiardo (nr. 0819/2012); Michael M J Kemp (nr. 0820/2012); (navn fortroligt) (nr. 0821/2012); Maurizio Colace (nr. 0822/2012); Daniela Polito (nr. 0823/2012); Danièle Jacquemont-Nezhaoui (Maison Internationale de Rennes (MIR)) (119 medunderskrivere) (nr. 0824/2012); Jesús Yesid Sarriá Perdomo (nr. 0825/2012); Janusz Wilczynski (2 medunderskrivere) (nr. 0826/2012); (navn fortroligt) (nr. 0827/2012); Gianni Marussich (nr. 0828/2012); Patrick Kieffer (nr. 0829/2012); (navn fortroligt) (nr. 0830/2012); Gianluca Sciacchitano (nr. 0831/2012); Vincenzo Turino (nr. 0832/2012); Justinas Burba (Anti Corruption Constitutional Party of Lithuania) (nr. 0833/2012); Miguel Ángel Sánchez Pérez (Plataforma en Defensa de los Ríos Tajo y Alberche) (2 medunderskrivere) (nr. 0834/2012); Anne-Marie Struggles (nr. 0835/2012); Martin Cunniffe (nr. 0836/2012); Jennifer Ajufo (nr. 0837/2012); Vasilis Hadjievangelou (nr. 0838/2012).

## 14. Bevillingsoverførsler

Budgetudvalget havde i overensstemmelse med artikel 24, stk. 4, i finansforordningen som fortolket i punkt 20 i den fælles erklæring om de overgangsbestemmelser, der skal gælde for budgetproceduren efter Lissabontraktatens ikrafttræden, godkendt Kommissionens forslag til bevillingsoverførsel DEC 12/2012 (N7-0068/2012 - C7-0129/2012 - 2012/2108(GBD)).

o  
o o o

I overensstemmelse med artikel 22, stk. 2, i finansforordningen havde Domstolen underrettet budgetmyndigheden om bevillingsoverførslerne 1/2012 og 2/2012 – Det almindelige budget – Regnskabsåret 2012.

## 15. Modtagne dokumenter

Formanden havde modtaget:

*1) fra udvalgene*

*1.1) følgende betænkninger:*

- \*\*\*I Betænkning om forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning om ændring af afgørelse nr. 1639/2006/EF om et rammeprogram for konkurrenceevne og innovation (2007-2013) og forordning (EF) nr. 680/2007 om generelle regler for Fællesskabets finansielle støtte inden for de transeuropæiske transport- og energinet (COM(2011)0659 - C7-0372/2011 - 2011/0301(COD)) - BUDG - Ordfører: Göran Färm (A7-0150/2012)

- \*\*\*I Betænkning om forslag til Europa-Parlamentets og Rådets direktiv om ændring af Europa-

- Parlamentets og Rådets direktiv 2008/106/EF om minimumsuddannelsesniveaueet for søfartserhverv (COM(2011)0555 - C7-0246/2011 - 2011/0239(COD)) - TRAN - Ordfører: Brian Simpson (A7-0162/2012)
- \*\*\*I Betænkning om forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning om ændring af Rådets forordning (EF) nr. 73/2009, for så vidt angår anvendelsen af direkte betalinger til landbrugere for 2013 (COM(2011)0630 - C7-0337/2011 - 2011/0286(COD)) - AGRI - Ordfører: Luis Manuel Capoulas Santos (A7-0163/2012)
- \*\*\*I Betænkning om forslag til Europa-Parlamentets og Rådets direktiv om adgang til at udøve virksomhed som kreditinstitut og om tilsyn med kreditinstitutter og investeringsselskaber og om ændring af Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2002/87/EF om supplerende tilsyn med kreditinstitutter, forsikringsselskaber og investeringsselskaber i et finansielt konglomerat (COM(2011)0453 - C7-0210/2011 - 2011/0203(COD)) - ECON - Ordfører: Othmar Karas (A7-0170/2012)
- \*\*\*I Betænkning om forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning om tilsynsmæssige krav til kreditinstitutter og investeringsselskaber (COM(2011)0452 - C7-0417/2011 - 2011/0202(COD)) - ECON - Ordfører: Othmar Karas (A7-0171/2012)
- \*\*\* Henstilling om udkast til Rådets afgørelse om indgåelse af aftalen mellem Den Europæiske Union og Den Russiske Føderations regering om handel med dele og komponenter til motorkøretøjer mellem Den Europæiske Union og Den Russiske Føderation (16806/2011 - C7-0517/2011 - 2011/0324(NLE)) - INTA - Ordfører: Paweł Zalewski (A7-0175/2012)
- \*\*\* Henstilling om udkast til Rådets afgørelse om indgåelse af aftalen i form af brevveksling mellem Den Europæiske Union og Den Russiske Føderations regering om bevarelsen af de tilsagn om handel med tjenesteydelser, der er indeholdt i den nuværende partnerskabs- og samarbejdsaftale mellem EU og Rusland (16815/2011 - C7-0522/2011 - 2011/0328(NLE)) - INTA - Ordfører: Gianluca Susta (A7-0176/2012)
- \*\*\* Henstilling om forslag til Rådets afgørelse om indgåelse af aftalen i form af brevveksling mellem Den Europæiske Union og Den Russiske Føderation om administrationen af toldkontingenter for eksporten af træ fra Den Russiske Føderation til Den Europæiske Union og af protokollen mellem Den Europæiske Union og Den Russiske Føderations regering om tekniske betingelser i henhold til aftalen (16775/2011 - C7-0515/2011 - 2011/0322(NLE)) - INTA - Ordfører: Inese Vaidere (A7-0177/2012)
- \*\*\* Henstilling om forslag til Rådets afgørelse om indgåelse af aftalen i form af brevveksling mellem Den Europæiske Union og Den Russiske Føderation om Den Russiske Føderations indførelse eller forøgelse af eksportafgifter på råvarer (16827/2011 - C7-0520/2011 - 2011/0332(NLE)) - INTA - Ordfører: Inese Vaidere (A7-0178/2012)
- \*\*\*I Betænkning om forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning om ændring af Rådets forordning (EF) nr. 1967/2006 om forvaltningsforanstaltninger til bæredygtig udnyttelse af fiskeressourcerne i Middelhavet (COM(2011)0479 - C7-0216/2011 - 2011/0218(COD)) - PECH - Ordfører: Anna Rosbach (A7-0180/2012)
- Betænkning om handelsmæssige aspekter ved det østlige partnerskab (2011/2306(INI)) - INTA - Ordfører: Miloslav Ransdorf (A7-0183/2012)
- \*\*\*I Betænkning om udkast til Europa-Parlamentets og Rådets forordning om ændring af

protokollen vedrørende statuten for Den Europæiske Unions Domstol og bilag I hertil (02074/2011 [[01]] - C7-0090/2011 - 2011/0901A(COD)) - JURI - Ordfører: Alexandra Thein (A7-0185/2012)

- Betænkning om tiltrækningen ved at investere i Europa (2011/2288(INI)) - ECON - Ordfører: Rodi Kratsa-Tsagaropoulou (A7-0190/2012)

- Betænkning om gennemførelse af EU's vandlovgivning for en nødvendig overordnet tilgang til de europæiske udfordringer angående vand (2011/2297(INI)) - ENVI - Ordfører: Richard Seeber (A7-0192/2012)

- \*\*\*I Betænkning om forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning om ændring af Rådets forordning (EØF) nr. 3821/85 om kontrolapparatet inden for vejtransport og om ændring af Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 561/2006 (COM(2011)0451 - C7-0205/2011 - 2011/0196(COD)) - TRAN - Ordfører: Silvia-Adriana Țicău (A7-0195/2012)

- Betænkning med henstillinger til Kommissionen om adgang til basale bankydelser (2012/2055 (INI)) - ECON - Ordfører: Jürgen Klute (A7-0197/2012)

- \*\*\*I Betænkning om forslag til Europa-Parlamentets og Rådets direktiv om ændring af direktiv 2009/138/EF om adgang til og udøvelse af forsikrings- og genforsikringsvirksomhed (Solvens II) for så vidt angår datoerne for dets gennemførelse og anvendelse og datoen for ophævelse af visse direktiver (COM(2012)0217 - C7-0125/2012 - 2012/0110(COD)) - ECON - Ordfører: Sharon Bowles (A7-0198/2012)

- \*\*\*I Betænkning om forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning om ændring af forordning (EF) nr. 562/2006 for at fastsætte fælles regler for midlertidig genindførelse af grænsekontrol ved de indre grænser under ekstraordinære omstændigheder (COM(2011)0560 - C7-0248/2011 - 2011/0242(COD)) - LIBE - Ordfører: Renate Weber (A7-0200/2012)

- \*\*\*I Betænkning om forslag til Europa-Parlamentets og Rådets direktiv om ændring af Rådets direktiv 64/432/EØF for så vidt angår edb-databaser, som udgør en del af overvågningsnetværket i medlemsstaterne (COM(2011)0524 - C7-0229/2011 - 2011/0228(COD)) - ENVI - Ordfører: Sophie Auconie (A7-0201/2012)

- \*\*\* Henstilling om udkast til Rådets afgørelse om indgåelse af handelsaftalen om bekæmpelse af forfalskning mellem Den Europæiske Union og dens medlemsstater, Australien, Canada, Japan, Republikken Korea, Kongeriget Marokko, De Forenede Mexicanske Stater, New Zealand, Det Schweiziske Forbund, Republikken Singapore og Amerikas Forenede Stater (12195/2011 - C7-0027/2012 - 2011/0167(NLE)) - INTA - Ordfører: David Martin (A7-0204/2012)

- Betænkning om eCall: en ny 112-tjeneste for borgerne (2012/2056(INI)) - IMCO udvalg - TRAN - Ordfører: Olga Sehnalová - Ordfører: Dieter-Lebrecht Koch (A7-0205/2012)

- Betænkning om Rådets holdning til forslag til Den Europæiske Unions ændringsbudget nr. 3/2012 for regnskabsåret 2012, Sektion III – Kommissionen (11113/2012 - C7-0147/2012 - 2012/2071 (BUD)) - BUDG - Ordfører: Francesca Balzani (A7-0206/2012)

- Betænkning om mandat for treparts mødet om budgetforslaget for 2013 (2012/2016(BUD)) - BUDG - Ordfører: Giovanni La Via (A7-0215/2012)

- Betænkning om Den Europæiske Unions strategi for dyrebeskyttelse og dyrevelfærd 2012–2015 (2012/2043(INI)) - AGRI - Ordfører: Marit Paulsen (A7-0216/2012)

- Betænkning om udvikling af EU's makroregionale strategier: nuværende praksis og fremtidsperspektiver, især i Middelhavsområdet (2011/2179(INI)) - REGI - Ordfører: François Alfonsi (A7-0219/2012)

*1.2) følgende indstillinger ved andenbehandling:*

- \*\*\*II Indstilling ved andenbehandling om Rådets førstebehandlingsholdning med henblik på vedtagelse af Europa-Parlamentets og Rådets direktiv om oprettelse af et fælles europæisk jernbaneanråde (omarbejdning) (18581/2/2011 - C7-0073/2012 - 2010/0253(COD)) - TRAN - Ordfører: Debora Serracchiani (A7-0196/2012)

*2) fra medlemmerne*

*2.1) beslutningsforslag (forretningsordenens artikel 120)*

- Gabriele Albertini, Raffaele Baldassarre, Paolo Bartolozzi, Sergio Berlato, Vito Bonsignore, Lara Comi, Carlo Fidanza, Vincenzo Iovine, Cristiana Muscardini, Niccolò Rinaldi, Crescenzo Rivellini, Licia Ronzulli, Oreste Rossi og Gianluca Susta. Forslag til beslutning om nye forslag med henblik på at imødegå den systemiske finansielle krise og sætte gang i realøkonomien gennem investeringer til fordel for vækst og udvikling (B7-0336/2012)

henvist til: kor.udv. : ECON

- Roberta Angelilli, Mario Borghezio, Antonio Cancian, Lara Comi, Luigi Ciriaco De Mita, Elisabetta Gardini, Vincenzo Iovine, Clemente Mastella, Aldo Patriciello, Niccolò Rinaldi, Crescenzo Rivellini, Oreste Rossi, Potito Salatto og Sergio Paolo Francesco Silvestris. Forslag til beslutning om tilbagetrækning fra markedet af parmigiano reggiano- og grana padano-oste, der ikke længere kan sælges (B7-0337/2012)

henvist til: kor.udv. : AGRI

- Sergio Paolo Francesco Silvestris. Forslag til beslutning om udbredelse af fødevarerbanker i Europa (B7-0338/2012)

henvist til: kor.udv. : EMPL

- Sergio Paolo Francesco Silvestris. Forslag til beslutning om udbredelse i Europa af projektet "Electronic Entrepreneur Portfolios - e2-p" (B7-0339/2012)

henvist til: kor.udv. : CULT

- Sergio Paolo Francesco Silvestris. Forslag til beslutning om udbredelse af lovforslaget om "Penny for Butt" i medlemsstaterne (B7-0340/2012)

henvist til: kor.udv. : ENVI

- Sergio Paolo Francesco Silvestris. Forslag til beslutning om beskyttelse mod for stor gældssætning (B7-0342/2012)

henvist til: kor.udv. : IMCO  
rådg.udv. : EMPL

- Sergio Paolo Francesco Silvestris. Forslag til beslutning om Leonardo-programmet og børn med Downs syndrom (B7-0343/2012)

henvist til: kor.udv. : CULT

- Sergio Paolo Francesco Silvestris. Forslag til beslutning om udbredelse i Europa af projektet Lybra (B7-0344/2012)

henvist til: kor.udv. : ITRE

## 16. Arbejdsplan

Næste punkt på dagsordenen var fastsættelse af arbejdsplanen.

Det endelige forslag til dagsorden for mødeperioden juli 2012 (PE 491.927/PDOJ) var omdelt, og der var foreslået følgende ændringer (forretningsordenens artikel 140):

### *Mandag*

Ingen ændringer.

### *Tirsdag*

PPE-Gruppen og S&D-Gruppen anmodede om udsættelse af forhandlingen under ét om europæiske patenter (*punkt 127, 129 og 128 i PDOJ*) til senere.

Talere: Bernhard Rapkay (ordfører), der talte for anmodningen, og Klaus-Heiner Lehne (ordfører), der støttede den.

Formanden henlede opmærksomheden på den seneste udvikling i denne sag og konstaterede, at der ikke længere var enighed ved førstebehandlingen mellem Europa-Parlamentet og Rådet.

Parlamentet godtog anmodningen.

S&D-Gruppen anmodede om, at forhandlingen om den mundtlige forespørgsel om aftalen mellem EU og Israel om overensstemmelsesvurdering og godkendelse af industrivarer, der oprindeligt var på dagsordenen for torsdag (*punkt 156 i PDOJ*), opførtes på dagsordenen for denne dag.

Vital Moreira tog ordet og begrundede anmodningen.

Parlamentet godtog anmodningen.

PPE anmodede om opførelse på dagsordenen af redegørelser fra Rådet og Kommissionen efterfulgt af en debat om den politiske situation i Rumænien.

Talere: Manfred Weber, der begrundede anmodningen, Theodor Dumitru Stolojan, der støttede den, og Adina-Ioana Vălean, der talte imod anmodningen.

Parlamentet forkastede anmodningen ved VE (113 for, 154 imod, 22 hverken/eller).

### *Onsdag*

Formanden foreslog med de politiske gruppers samtykke at ændre titlen på forhandlingen om ”Schengen – ulovlig kontrol ved de indre grænser” (*punkt 162 i PDOJ*) til ”Overtrædelse af Schengen-reglerne”.

Parlamentet godtog anmodningen.

Torsdag

*Debat om tilfælde af krænkelse af menneskerettighederne, demokratiet og retsstatsprincippet (forretningsordenens artikel 122):*

Formanden foreslog med de politiske gruppers samtykke at ændre titlen på debatten om ”Hviderusland, navnlig sagen Andrzej Poczobut” (*punkt 164 i PDOJ*) til ”Ytringsfrihed i Hviderusland, navnlig sagen Andrzej Poczobut”.

Parlamentet godtog anmodningen.

◦  
◦ ◦ ◦

Arbejdsplanen fastsattes således.

## **17. Fælles europæisk jernbaneområde (omarbejdning) \*\*\*II (forhandling)**

Indstilling ved andenbehandling om Rådets førstebehandlingsholdning med henblik på vedtagelse af Europa-Parlamentets og Rådets direktiv om oprettelse af et fælles europæisk jernbaneområde (omarbejdning) [18581/2/2011 - C7-0073/2012- 2010/0253(COD)] - Transport- og Turismeudvalget. Ordfører: Debora Serracchiani (A7-0196/2012)

Debora Serracchiani forelagde indstillingen ved andenbehandling.

FORSÆDE: Georgios PAPASTAMKOS  
*næstformand*

Siim Kallas (næstformand i Kommissionen) tog ordet.

Talere: Werner Kuhn for PPE-Gruppen, Saïd El Khadraoui for S&D-Gruppen, som ligeledes besvarede et blåt kort-spørgsmål fra João Ferreira, Ramon Tremosa i Balcells for ALDE-Gruppen, Michael Cramer for Verts/ALE-Gruppen, Roberts Zīle for ECR-Gruppen, Sabine Wils for GUE/NGL-Gruppen, Dimitar Stoyanov, løsgænger, Mathieu Grosch, Ismail Ertug, Gesine Meissner, Isabelle Durant, Oldřich Vlasák, Artur Zasada, Gilles Pargneaux, Philippe De Backer, Dominique Riquet, Ádám Kósa og Antonio Cancian.

Talere efter catch-the-eye-proceduren: Herbert Dorfmann, Spyros Danellis, Izaskun Bilbao Barandica, Marie-Christine Vergiat, Georgios Koumoutsakos og Janusz Władysław Zemke.

Siim Kallas tog ordet.

Formanden erklærede forhandlingen for afsluttet.

Afstemning: *punkt 6.5 i protokollen af 3.7.2012.*

## **18. Kontrolapparatet inden for vejtransport \*\*\*I (forhandling)**

Betænkning om forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning om ændring af Rådets forordning (EØF) nr. 3821/85 om kontrolapparatet inden for vejtransport og om ændring af Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 561/2006 [COM(2011)0451 - C7-0205/2011-

2011/0196(COD)] - Transport- og Turismeudvalget. Ordfører: Silvia-Adriana Țicău (A7-0195/2012)

Silvia-Adriana Țicău forelagde sin betænkning.

Siim Kallas (næstformand i Kommissionen) tog ordet.

Talere: Jim Higgins for PPE-Gruppen, Saïd El Khadraoui for S&D-Gruppen, Gesine Meissner for ALDE-Gruppen, Eva Lichtenberger for Verts/ALE-Gruppen, Philip Bradbourn for ECR-Gruppen, Mara Bizzotto for EFD-Gruppen, Mathieu Grosch, som ligeledes besvarede et blåt kort-spørgsmål fra Gesine Meissner, Inés Ayala Sender, Peter van Dalen, Jaroslav Paška og Antonio Cancian.

FORSÆDE: László SURJÁN  
*næstformand*

Talere: John Bufton og Georges Bach.

Talere efter catch-the-eye-proceduren: Ismail Ertug, Elena Băsescu, Olga Sehnalová, Andrew Henry William Brons og Sergio Gaetano Cofferati.

Talere: Siim Kallas og Silvia-Adriana Țicău.

Formanden erklærede forhandlingen for afsluttet.

Afstemning: *punkt 6.6 i protokollen af 3.7.2012.*

## **19. Toldmyndighedernes håndhævelse af intellektuelle ejendomsrettigheder \*\*\*I (forhandling)**

Betænkning om forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning om toldmyndighedernes håndhævelse af intellektuelle ejendomsrettigheder [COM(2011)0285 - C7-0139/2011- 2011/0137 (COD)] - Udvalget om det Indre Marked og Forbrugerbeskyttelse. Ordfører: Jürgen Creutzmann (A7-0046/2012)

Jürgen Creutzmann forelagde sin betænkning.

Algirdas Šemeta (medlem af Kommissionen) tog ordet.

Talere: Maria Badia i Cutchet (ordfører for udtalelse fra INTA), Marielle Gallo for PPE-Gruppen, Anna Hedh for S&D-Gruppen, Christian Engström for Verts/ALE-Gruppen, Andreas Schwab, Evelyne Gebhardt, Regina Bastos, Sylvana Rapti, Sergio Gaetano Cofferati og María Irigoyen Pérez.

Talere efter catch-the-eye-proceduren: Seán Kelly, Phil Prendergast, Andreas Mölzer og Elena Băsescu.

Talere: Algirdas Šemeta og Jürgen Creutzmann.

Formanden erklærede forhandlingen for afsluttet.

Afstemning: *punkt 6.7 i protokollen af 3.7.2012.*

## 20. Gennemførelse af EU's vandlovgivning (forhandling)

Betænkning om gennemførelse af EU's vandlovgivning før en nødvendig overordnet tilgang til de europæiske udfordringer angående vand [2011/2297(INI)] - Udvalget om Miljø, Folkesundhed og Fødevarerikkerhed. Ordfører: Richard Seeber (A7-0192/2012)

Richard Seeber forelagde sin betænkning.

Janez Potočnik (medlem af Kommissionen) tog ordet.

Talere: Nikolaos Chountis (ordfører for udtalelse fra PETI), Horst Schnellhardt for PPE-Gruppen, Edite Estrela for S&D-Gruppen, Gerben-Jan Gerbrandy for ALDE-Gruppen, Sandrine Bélier for Verts/ALE-Gruppen, Miroslav Ouzký for ECR-Gruppen, João Ferreira for GUE/NGL-Gruppen, Oreste Rossi for EFD-Gruppen, Csanád Szegedi, løsgænger, Salvatore Tatarella, Adam Gierek, Chris Davies, Marina Yannakoudakis, Marie-Christine Vergiat og Andreas Mölzer

FORSÆDE: Isabelle DURANT  
*næstformand*

Talere: Christa Klaß, Inés Ayala Sender, som ligeledes besvarede et blåt kort-spørgsmål fra João Ferreira, og Åsa Westlund.

Talere efter catch-the-eye-proceduren: Elena Oana Antonescu, Mairead McGuinness, Csaba Sándor Tabajdi, Czesław Adam Siekierski, Cristina Gutiérrez-Cortines og Seán Kelly.

Talere: Janez Potočnik og Richard Seeber.

Formanden erklærede forhandlingen for afsluttet.

Afstemning: *punkt 6.8 i protokollen af 3.7.2012.*

## 21. Parlamentets sammensætning

De kompetente franske myndigheder havde givet meddelelse om følgende:

I henhold til den franske lovgivning om valg af medlemmerne af Europa-Parlamentet havde Nora Berra, der var valgt i valgkredsen Syd-Øst og i den periode, hvor hun varetog sit hverv som statssekretær for den franske regering, var blevet erstattet af Michel Dantin i Europa-Parlamentet, genoptaget sit mandat som medlem af Europa-Parlamentet med virkning fra den 16. juni 2012.

Damien Abad og Estelle Grelier var blevet valgt til medlem af den franske nationalforsamling. Parlamentet tog til efterretning, at dette hverv, jf. artikel 7, stk. 2, i akt om almindelige direkte valg af medlemmerne af Europa-Parlamentet, er uforeneligt med hvervet som medlem af Europa-Parlamentet, og fastslog, at deres mandater var ledige med virkning fra den 17. juni 2012.

Isabelle Thomas var valgt til medlem af Europa-Parlamentet i stedet for Stéphane Le Foll med virkning fra den 16. maj 2012.

Jean-Louis Cottigny var valgt til medlem af Europa-Parlamentet i stedet for Estelle Grelier med virkning fra den 17. juni 2012.

Michel Dantin var valgt til medlem af Europa-Parlamentet i stedet for Damien Abad med virkning



fra den 17. juni 2012.

Nora Berra, Isabelle Thomas, Jean-Louis Cottigny og Michel Dantin deltager i Parlamentets og dets organers møder med fulde rettigheder, jf. forretningsordenens artikel 3, stk. 2, så længe deres mandater endnu ikke er prøvet, eller der ikke er truffet afgørelse om en eventuel indsigelse, såfremt de forinden skriftligt har afgivet en erklæring om, at de ikke bestrider et hverv, der er uforeneligt med hvervet som medlem af Europa-Parlamentet.

## **22. Indlæg af et minuts varighed om politisk vigtige sager**

Følgende medlemmer, der havde ønsket at henlede Parlamentets opmærksomhed på en politisk vigtig sag, fik ordet for indlæg af et minuts varighed, jf. forretningsordenens artikel 150:

Anna Záborská, Antonio Masip Hidalgo, Cristian Silviu Buşoi, Ana Miranda, Kyriacos Triantaphyllides, Gerard Batten, Csanád Szegedi, Czesław Adam Siekierski, Françoise Castex, Seán Kelly, Emer Costello, Izaskun Bilbao Barandica, Nikos Chrysogelos, Jaroslav Paška, Corneliu Vadim Tudor, Monika Flašíková Beňová, Kristiina Ojuland, Corina Creţu, Vasilica Viorica Dăncilă, Pat the Cope Gallagher, Daciana Octavia Sârbu, Francesco De Angelis, Ricardo Cortés Lastra, Inés Ayala Sender og Joseph Cuschieri.

## **23. Den Europæiske Unions strategi for dyrebeskyttelse og dyrevelfærd (2012-2015) (kortfattet forelæggelse)**

Betænkning om Den Europæiske Unions strategi for dyrebeskyttelse og dyrevelfærd 2012–2015 [2012/2043(INI)] - Udvalget om Landbrug og Udvikling af Landdistrikter. Ordfører: Marit Paulsen (A7-0216/2012)

Marit Paulsen foretog forelæggelsen.

Talere efter catch-the-eye-proceduren: Elena Băsescu, Vasilica Viorica Dăncilă, Csaba Sándor Tabajdi, Kartika Tamara Liotard, Janusz Wojciechowski, Giancarlo Scottà og Jaroslav Paška.

John Dalli (medlem af Kommissionen) tog ordet.

Formanden erklærede dette punkt for afsluttet.

Afstemning: *punkt 7.13 i protokollen af 4.7.2012.*

## **24. eCall: en ny 112-tjeneste for borgerne (kortfattet forelæggelse)**

Betænkning om eCall: en ny 112-tjeneste for borgerne [2012/2056(INI)] - Udvalget om det Indre Marked og Forbrugerbeskyttelse - Transport- og Turismeudvalget. Ordførere: Dieter-Lebrecht Koch og Olga Sehnalová (A7-0205/2012)

Dieter-Lebrecht Koch og Olga Sehnalová foretog forelæggelsen.

FORSÆDE: Jacek PROTASIEWICZ  
*næstformand*

Talere efter catch-the-eye-proceduren: Zuzana Roithová, Zita Gurmai, Anna Záborská, Phil Prendergast og Silvia-Adriana Țicău.

Siim Kallas (næstformand i Kommissionen) tog ordet.

Formanden erklærede dette punkt for afsluttet.

Afstemning: *punkt 6.9 i protokollen af 3.7.2012.*

## **25. Tiltrækningen ved at investere i Europa (kortfattet forelæggelse)**

Betænkning om tiltrækningen ved at investere i Europa [2011/2288(INI)] - Økonomi- og Valutaudvalget. Ordfører: Rodi Kratsa-Tsagaropoulou (A7-0190/2012)

Rodi Kratsa-Tsagaropoulou foretog forelæggelsen.

Talere efter catch-the-eye-proceduren: Czesław Adam Siekierski, Vasilica Viorica Dăncilă, Jaroslav Paška, Elena Băsescu og Mojca Kleva.

Siim Kallas (næstformand i Kommissionen) tog ordet.

Formanden erklærede dette punkt for afsluttet.

Afstemning: *punkt 6.10 i protokollen af 3.7.2012.*

## **26. Handelsmæssige aspekter ved det østlige partnerskab (kortfattet forelæggelse)**

Betænkning om de handelsmæssige aspekter ved det østlige partnerskab. [2011/2306(INI)] - Udvalget om International Handel. Ordfører: Miloslav Ransdorf (A7-0183/2012)

Miloslav Ransdorf foretog forelæggelsen.

Talere efter catch-the-eye-proceduren: Marek Henryk Migalski, Silvia-Adriana Țicău, Czesław Adam Siekierski, Elena Băsescu og Jaroslav Paška.

Siim Kallas (næstformand i Kommissionen) tog ordet.

Formanden erklærede dette punkt for afsluttet.

Afstemning: *punkt 6.11 i protokollen af 3.7.2012.*

## **27. Udvikling af EU's makroregionale strategier: Nuværende praksis og fremtidsperspektiver, især i Middelhavsområdet (kortfattet forelæggelse)**

Betænkning om udvikling af EU's makroregionale strategier: nuværende praksis og fremtidsperspektiver, især i Middelhavsområdet [2011/2179(INI)] - Regionaludviklingsudvalget. Ordfører: François Alfonsi (A7-0219/2012)

François Alfonsi foretog forelæggelsen.

Talere efter catch-the-eye-proceduren: Malika Benarab-Attou, Silvia-Adriana Țicău, Rodi Kratsa-Tsagaropoulou og Elena Băsescu.

Siim Kallas (næstformand i Kommissionen) tog ordet.

Formanden erklærede dette punkt for afsluttet.

Afstemning: *punkt 6.4 i protokollen af 3.7.2012.*

## **28. Dagsorden for næste møde**

Dagsordenen for mødet den følgende dag var fastsat ("Dagsorden" PE 491.927/OJMA).

## **29. Hævelse af mødet**

Formanden hævede mødet kl. 23.00.

Klaus Welle  
*generalsekretær*

Anni Podimata  
*næstformand*



## TILSTEDEVÆRELSESLISTE

2.7.2012

Følgende skrev under:

Agnew, Albertini, Albrecht, Alfano, Alfonsi, Allam, Alvaro, Alves, Andersdotter, Anderson, Andreasen, Andrikienė, Angelilli, Antinoro, Antonescu, Antoniozzi, Arias Echeverría, Arlacchi, Arsenis, Ashworth, Atkins, Attard-Montalto, Auconie, Audy, Margrete Auken, Ayala Sender, Aylward, Ayuso, van Baalen, Bach, Badia i Cutchet, Bagó, Balčytis, Baldassarre, Balzani, Bartolozzi, Bănescu, Bastos, Batten, Bauer, Bearder, Becker, Belder, Belet, Bélier, Benarab-Attou, Bendtsen, Bennahmias, Bennion, Berès, Berlato, Berlinguer, Berman, Besset, Bicep, Bielan, Bilbao Barandica, Binev, Bisky, Bizzotto, Blinkevičiūtė, Bodu, Böge, Borghezio, Borsellino, Boştinaru, Boulland, Bové, Bowles, Bozkurt, Bradbourn, Bratkowski, Brepoels, Březina, Brok, Brons, Brzobohatá, Bufton, Bullmann, Buşoi, Busuttil, Cabrnock, Cadec, Callanan, van de Camp, Campbell Bannerman, Cancian, Capoulas Santos, Caronna, Carvalho, Casa, Casini, Caspary, Castex, del Castillo Vera, Cercas, Češková, Chichester, Childers, Chountis, Christensen, Chrysogelos, Claeys, Clark, Cliveti, Cochet, Coelho, Coffèrati, Collin-Langen, Cornelissen, Correa Zamora, António Fernando Correia de Campos, Cortés Lastra, Silvia Costa, Costello, Cottigny, Cozzolino, Cramer, Creţu, Creutzmann, Cronberg, Cuschieri, Cutaş, Cymański, Czarnecki, Frédéric Daerden, van Dalen, Dăncilă, Danellis, Danjean, (The Earl of) Dartmouth, Daul, David, Davies, De Angelis, De Backer, De Castro, Dehaene, De Keyser, Delli, Delvaux, De Mita, de Sarnez, Désir, Deß, Deutsch, Deva, De Veyrac, Díaz de Mera García Consuegra, Dodds, Domenici, Donskis, Dorfmann, Duff, Durant, Dušek, Ehrenhauser, Eickhout, El Khadraoui, Elles, Enciu, Engel, Engström, Eppink, Ernst, Ertug, Essayah, Estaràs Ferragut, Estrela, Evans, Fajmon, Fajon, Falbr, Farage, Färm, Feio, Ferber, Fernandes, Elisa Ferreira, João Ferreira, Fianza, Fisas Ayxela, Fjellner, Flašíková Beňová, Flautre, Fleckenstein, Florenz, Fontana, Foster, Fox, Fraga Estévez, Gahler, Gál, Gallagher, Gallo, García-Hierro Caraballo, García Pérez, Gardiazábal Rubial, Gardini, Gargani, Garriga Polledo, Gauzès, Gebhardt, Geier, Gerbrandy, Geringer de Oedenberg, Giannakou, Giegold, Gierek, Girling, Glante, Glattfelder, Goebbels, Goerens, Gollnisch, Gomes, Göncz, Goulard, de Grandes Pascual, Gräßle, Grech, Grèze, Griesbeck, Gróbarczyk, Groote, Grosch, Grossetête, Grzyb, Gualtieri, Guerrero Salom, Guillaume, Gurmai, Gutiérrez-Cortines, Gutiérrez Prieto, Gyürk, Hadjigeorgiou, Haglund, Handzlik, Hannan, Harkin, Hartong, Hassi, Haug, Häusling, Hedh, Helmer, Hénin, Herczog, Herranz García, Hibner, Higgins, Nadja Hirsch, Hoang Ngoc, Hohlmeier, Honeyball, Hortefeux, Howitt, Danuta Maria Hübner, Hudghton, Hughes, Hyusmenova, Iacolino, Ibrisagic, Ilchev, Imbrasas, in 't Veld, Iovine, Irigoyen Pérez, Iturgaiz Angulo, Ivan, Ivanova, Jaakonsaari, Jäätteenmäki, Jadot, Jahr, Jazłowiecka, Jędrzejewska, Jeggler, Jensen, Johansson, Joly, de Jong, Jordan, Jørgensen, Kacin, Kaczmarek, Kadenbach, Kalfin, Kalinowski, Kalniete, Kamall, Kamiński, Kammerevert, Karas, Kariņš, Kasoulides, Kazak, Kelam, Keller, Kelly, Kiil-Nielsen, Kirilov, Klaß, Kleva, Klinz, Klute, Koch, Kohlíček, Koppa, Korhola, Kósa, Köstinger, Koumoutsakos, Kovatchev, Kowal, Kozlík, Kozłowski, Kožušník, Kraemer, Kratsa-Tsagaropoulou, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhn, Kukan, Kurski, Lamassoure, Lambert, Lamberts, Lambsdorff, Lange, Langen, La Via, Le Brun, Le Grip, Legutko, Lehne, Le Hyaric, Leichtfried, Leinen, Lepage, Jean-Marie Le Pen, Marine Le Pen, Liberadzki, Lichtenberger, Liese, Liotard, Lisek, Lochbihler, Løkkegaard, Lope Fontagné, López Aguilar, Lösing, Lövin, Ludford, Ludvigsson, Luhan, Łukacijewska, Lulling, Lunacek, Lyon, McAvan, McClarkin, McGuinness, McIntyre, McMillan-

Scott, Macovei, Madlener, Malinov, Manders, Mănescu, Mann, Manner, Marcinkiewicz, Marinescu, David Martin, Hans-Peter Martin, Masip Hidalgo, Maštálka, Mastella, Matera, Mathieu, Matias, Mato Adrover, Matula, Mauro, Mavronikolas, Mayer, Mayor Oreja, Mazej Kukovič, Mazzoni, Meissner, Menéndez del Valle, Merkies, Messerschmidt, Mészáros, Louis Michel, Migalski, Mikolášik, Milana, Millán Mon, Miranda, Mitchell, Mölzer, Moreira, Morganti, Morkūnaitė-Mikulėnienė, Morvai, Muñiz De Urquiza, Murphy, Muscardini, Naranjo Escobar, Natrass, Mariya Gabriel, Neuser, Neveďalová, Newton Dunn, Neynsky, Neyts-Uyttebroeck, Nicholson, Nicolai, Niculescu, Niebler, Nilsson, van Nistelrooij, Nitras, Nuttall, Obermayr, Obiols, Ojuland, Olbrycht, Olejniczak, Omarjee, Oomen-Ruijten, Ortiz Vilella, Óry, Ouzký, Oviir, Pack, Padar, Paksas, Paleckis, Paliadeli, Pallone, Panayotov, Panzeri, Papadopoulou, Papanikolaou, Papastamkos, Pargneaux, Parvanova, Paşcu, Paška, Patrão Neves, Patriciello, Paulsen, Peterle, Pieper, Pietikäinen, Piotrowski, Pirillo, Pirker, Pittella, Poc, Podimata, Ponga, Poręba, Posselt, Pöttering, Poupakis, Preda, Prendergast, Prodi, Protasiewicz, Provera, Rangel, Ransdorf, Rapkay, Rapti, Regner, Reimers, Remek, Repo, Reul, Riera Madurell, Ries, Rinaldi, Riquet, Rivellini, Rochefort, Rodust, Rohde, Roithová, Romero López, Romeva i Rueda, Ronzulli, Rosbach, Rossi, Roth-Behrendt, Rouček, Rübige, Rubiks, Rühle, Šadurskis, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Salavrakos, Sánchez Presedo, Sanchez-Schmid, Sârbu, Sargentini, Sartori, Sarvamaa, Saryusz-Wolski, Sassoli, Saudargas, Savisaar-Toomast, Schaake, Schaldemose, Olle Schmidt, Schnellhardt, Schnieber-Jastram, Scholz, Schöpflin, Schroedter, Martin Schulz, Werner Schulz, Schwab, Scicluna, Scottà, Scurria, Sedó i Alabart, Seeber, Sehnalová, Senyszyn, Serracchiani, Severin, Siekierski, Silvestris, Simon, Simpson, Sinclair, Sippel, Siwec, Skinner, Skrzydlewska, Skylakakis, Smith, Smolková, Sógor, Sommer, Søndergaard, Sonik, Sosa Wagner, Sousa, Speroni, Stadler, Staes, Stassen, Šťastný, Stavrakakis, Steinruck, Stevenson, Stihler, van der Stoep, Stolojan, Dimitar Stoyanov, Strejček, Striffler, Surján, Susta, Svensson, Szájer, Szegedi, Szymański, Tabajdi, Takkula, Tănăsescu, Tannock, Tarabella, Tarand, Tatarella, Tavares, Keith Taylor, Rebecca Taylor, Teixeira, Thein, Theocharous, Theurer, Thomsen, Thun und Hohenstein, Thyssen, Țicău, Toia, Tőkés, Tomaševski, Tošenovský, Toussas, Trautmann, Tremosa i Balcells, Triantaphyllides, Trüpel, Trzaskowski, Tsoukalas, Turmes, Turunen, Tzavela, Uggias, Ulmer, Ulvskog, Vadim Tudor, Vaidere, Vajgl, Vălean, Van Brempt, Vanhecke, Van Orden, Vattimo, Vaughan, Vergiat, Vergnaud, Verheyen, Vidal-Quadras, de Villiers, Vlasák, Voss, Wałęsa, Watson, Manfred Weber, Renate Weber, Weidenholzer, Weiler, Weisgerber, Werthmann, Westlund, Westphal, Wikström, Willmott, Wils, Hermann Winkler, Iuliu Winkler, Włosowicz, Wojciechowski, Yáñez-Barnuevo García, Yannakoudakis, Záborská, Zahradil, Zala, Zalba Bidegain, Zalewski, Zanicchi, Zannoni, Zasada, Ždanoka, Zeller, Zemke, Zéríbi, Zijlstra, Zile, Zimmer, Ziobro, Zver, Zwiefka

Observatører

Božinović, Matušić, Plenković, Radoš, Vuljanić